

M

**Legge federale  
sull'aiuto alle università e la cooperazione  
nel settore universitario**

*Disegno*

**(Legge sull'aiuto alle università, LAU)**

**Proroga del ...**

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,  
visto il messaggio del Consiglio federale del 24 gennaio 2007<sup>1</sup>,  
decreta:*

I

La legge dell'8 ottobre 1999<sup>2</sup> sull'aiuto alle università è modificata come segue:

*Art. 29 cpv. 4 (nuovo)*

<sup>4</sup> La validità della presente legge è prorogata sino al 31 dicembre 2011.

II

<sup>1</sup> La presente legge sottostà a referendum facoltativo.

<sup>2</sup> Essa entra in vigore il 1° gennaio 2008.

<sup>1</sup> FF 2007 1131  
<sup>2</sup> RS 414.20

